



## Séance ordinaire du conseil d'arrondissement du mardi 5 septembre 2017, à 19 h

### ORDRE DU JOUR

#### 10 – Sujets d'ouverture

- 10.01 Période de questions du public
- 10.02 Période de questions des membres du conseil
- 10.03 Adoption de l'ordre du jour de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement du 5 septembre 2017, à 19 h
- 10.04 Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement tenue le 4 juillet 2017, à 19 h
- 10.05 Approbation du procès-verbal de la séance extraordinaire du conseil d'arrondissement tenue le 1er août 2017, à 9 h

#### 20 – Affaires contractuelles

- 20.01 Adjuger le contrat 17-16058, relatif à l'inspection et l'entretien préventif des systèmes CVAC - Bâtiments municipaux de l'arrondissement d'Anjou pour une durée de cinq (5), ans avec une option de prolongation d'un an, à la compagnie Kolostat inc., plus bas soumissionnaire conforme. Dépense totale de 865 408,62 \$ taxes incluses. Appel d'offres public 17-16058 - Trois (3) soumissionnaires
- 20.02 Adjuger le contrat 2017-09, relatif aux travaux de reconstruction du boulevard des Sciences (entre les boulevards du Golf et Bourget) et du boulevard du Golf (entre les boulevards des Sciences et Métropolitain), à l'entreprise Charex inc., plus bas soumissionnaire conforme. Dépense totale de 4 549 900,69 \$ (contrat : 4 299 900,69 \$ + incidences : 250 000,00 \$) taxes incluses. Appel d'offres public 2017-09 - sept (7) soumissionnaires
- 20.03 Adjuger le contrat 2017-15, relatif à la réfection du stationnement de la bibliothèque Jean-Corbeil de l'arrondissement d'Anjou, à l'entrepreneur Excavation P. Dupras inc., plus bas soumissionnaire conforme. Dépense totale de 215 002,62 \$ taxes et contingences incluses. Appel d'offres public 2017-15 - quatre (4) soumissionnaires
- 20.04 Adjuger le contrat 2017-16, relatif aux travaux de rénovation intérieure de la Bibliothèque Jean-Corbeil de l'arrondissement d'Anjou, à l'entrepreneur Axe Construction inc., plus bas soumissionnaire conforme. Dépense totale de 503 000,00 \$ taxes et contingences incluses. Appel d'offres public 2017-16 - quatre (4) soumissionnaires
- 20.05 Accorder au Carrefour Solidarité Anjou un soutien financier de 12 000 \$ pour la période 2017-2018 pour la mise en oeuvre du projet « Le coin du succès scolaire » dans le cadre de l'entente administrative pour l'accueil et l'intégration des immigrants conclue entre le ministère de l'Immigration, de la Diversité et de l'Inclusion (MIDI) et la Ville de Montréal (Entente MIDI-Ville 2017-2018). Approuver le projet de convention entre la Ville de Montréal - arrondissement d'Anjou et cet organisme. Approuver l'entente de prêt de locaux en lien avec ce projet
- 20.06 Accorder une contribution financière de 12 500 \$ à l'organisme Opération Surveillance Anjou (OSA) pour la mise en oeuvre du Programme montréalais de soutien à l'action citoyenne en sécurité urbaine (année 2017) et approuver le projet de convention entre la Ville de Montréal - arrondissement d'Anjou et cet organisme
- 20.07 Accorder un soutien financier de 31 113 \$ à la table de quartier « Concertation Anjou », pour la période du 1er avril 2017 au 31 mars 2018, conformément aux paramètres du programme de l'Initiative montréalaise de soutien au développement social local. Approuver la convention entre la Ville de Montréal - arrondissement d'Anjou et cet organisme
- 20.08 Rejeter la soumission reçue, annuler l'appel d'offres public 2017-10 relatif à la reconstruction et planage-revêtement sur diverses rues locales de l'arrondissement d'Anjou et payer des frais de compensation de 5 000 \$

- 20.09** Rejeter l'ensemble des soumissions reçues, annuler l'appel d'offres public 2017-11 relatif à la reconstruction des infrastructures de l'avenue Saint-Donat entre l'avenue Chénier et la limite de l'arrondissement d'Anjou, et les places Saint-Donat Nord et Sud, et payer des frais de compensation de 5 000 \$

### **30 – Administration et finances**

- 30.01** Rapport sur la liste des décisions déléguées pour la période du 20 juin au 21 août 2017, des bons de commande, des demandes de paiement, des achats par carte de crédit et des virements budgétaires pour la période comptable des mois de juin et juillet 2017
- 30.02** Autoriser la Division de la culture et des bibliothèques à tenir sa vente annuelle de livres usagés le samedi 9 septembre 2017 dans le cadre de la Journée portes ouvertes de l'arrondissement d'Anjou
- 30.03** Autoriser une dépense de 37 941,75 \$, pour des travaux supplémentaires d'essouchement, dans le cadre du contrat 16-15309 adjugé à la compagnie Les Entreprises Képassc - 7762763 Canada inc. majorant la valeur du contrat de 103 925,90 \$ à 141 867,65 \$
- 30.04** Autoriser une dépense de 52 215,46 \$, taxes incluses, pour l'achat et l'installation de cloisons vitrées dans le cadre de la rénovation de la bibliothèque Jean-Corbeil, pour les bureaux administratifs et la salle de formation, conformément à l'entente-cadre 85407 signée entre l'agglomération de la Ville de Montréal et l'entreprise Teknion Roy et Breton inc.
- 30.05** Autoriser une dépense estimée à 222 591,60 \$, taxes incluses, pour l'élimination des résidus de fonte au dépôt à neige Ray-Lawson, pour la période du 2 septembre 2017 au 31 décembre 2017, conformément à l'entente cadre numéro 951328 signée entre la Ville de Montréal et l'entreprise Recyclage Notre-Dame inc.

### **40 – Réglementation**

- 40.01** Édicter, en vertu du Règlement relatif à la circulation dans les limites de l'arrondissement d'Anjou (1333), l'ordonnance 1333-O.9 visant à modifier la signalisation sur rue suite aux recommandations formulées par le Comité de circulation lors des réunions du 20 avril et du 18 mai 2017
- 40.02** Édicter, en vertu du Règlement relatif à la circulation dans les limites de l'arrondissement d'Anjou (1333), l'ordonnance 1333-O.10 visant à modifier la signalisation dans le stationnement accessoire à la mairie de l'arrondissement d'Anjou afin de faciliter l'accès au parc Goncourt

### **50 – Ressources humaines**

- 50.01** Congédiement d'un employé professionnel, matricule 135543999, affecté à la Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social

### **51 – Nomination / Désignation**

- 51.01** Nommer madame Jennifer Poirier, directrice des Services administratifs, des relations avec les citoyens et du greffe, à titre de secrétaire d'arrondissement et nommer madame Louise Goudreault, directrice d'arrondissement, à titre de secrétaire d'arrondissement substitut pour l'arrondissement d'Anjou, à compter du 12 septembre 2017

### **60 – Information**

- 60.01** Dépôt du procès-verbal de l'assemblée publique de consultation, tenue le 4 juillet 2017, à 18 h 30, relative au second projet de Règlement numéro RCA 40-23, modifiant le Règlement concernant le zonage (RCA 40)
- 60.02** Dépôt des comptes rendus des réunions du Comité de circulation de l'arrondissement d'Anjou tenues le 20 avril et le 18 mai 2017

### **70 – Autres sujets**

- 70.01** Levée de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement du 5 septembre 2017